

## Kullanım kılavuzu

### Ayar ventili RV

### Manyetik ventilli ayar ventili RVS



## İçindekiler

<b>Ayar ventili RV</b>	1
<b>Manyetik ventilli ayar ventili RVS</b>	1
<b>İçindekiler</b>	1
<b>Emniyet</b>	1
<b>Kullanım kontrolü</b>	2
<b>Montaj</b>	3
<b>Kablo bağlantısı</b>	4
Bobinin kablo bağlantısı	4
Servomotorun kablo bağlantısı	4
Bağlantı planı RV..S1	5
Bağlantı planı RV..E	6
<b>Sızdırmazlık kontrolü</b>	7
<b>Çalıştırma</b>	8
<b>Kapalı konumun arدل ayarı</b>	8
<b>Aksesuarlar</b>	9
Ayarlanabilir oransal kontrol/kam diskı LKS 3.1	9
Geri bildirim için potansiyometre montaj seti	9
Geri bildirim için akım verici montaj seti	9
Montaj setinin monte edilmesi	9
Conta seti	10
<b>Periyodik bakım</b>	10
Servomotorun sökülmesi/değiştirilmesi	10
Süzgeçin temizlenmesi	10
Bobinin sökülmesi/değiştirilmesi	11
<b>Arıza halinde yardım</b>	12
<b>Teknik veriler</b>	12
<b>Lojistik</b>	14
<b>Sertifikasyon</b>	14
<b>İletişim bilgileri</b>	14

## Emniyet

### Okuyun ve saklayın



Bu kılavuzu montaj ve çalışmadan önce itinayla okuyun. Montaj tamamlandıktan sonra kılavuzu lütfen işletene teslim edin. Bu cihaz yürürlükte olan yönetmeliklere ve normlara göre kurulmalı ve çalıştırılmalıdır. Bu kılavuzu www.docuthek.com internet sitesinde de bulabilirsiniz.

### İşaretlerin anlamı

- , 1, 2, 3 ... = Çalışma sırası
- ▷ = Uyarı

### Sorumluluk

Kılavuz uygulamasından ve kullanım amacına aykırı kullanımdan doğan hasarlar için herhangi bir sorumluluk kabul etmiyoruz.

### Emniyet uyarıları

Emniyet için önem teşkil eden bilgiler bu kılavuzda şu şekilde işaretlenmiştir:

#### ⚠ TEHLIKE

Hayati tehlikeden söz konusu olduğu durumlara işaret eder.

#### ⚠ UYARI

Olası hayatı tehlike veya yaralanma tehlikelerine işaret eder.

#### ! DİKKAT

Olası maddi hasarlara işaret eder.

Tüm çalışmalar sadece kalifiye gaz uzmanı tarafından yapılmalıdır. Elektrik çalışmaları sadece kalifiye uzman elektrikçi tarafından yapılmalıdır.

### Modifikasiyon, yedek parçalar

Her türlü teknik değişiklik yapılması yasaktır. Sadece orijinal yedek parçalar kullanın.

## 06.08 basıminı göre yapılan değişiklikler

Aşağıda belirtilen bölümler değişmiştir:

- Komple revizyon

## Kullanım kontrolü

### RV, RVS

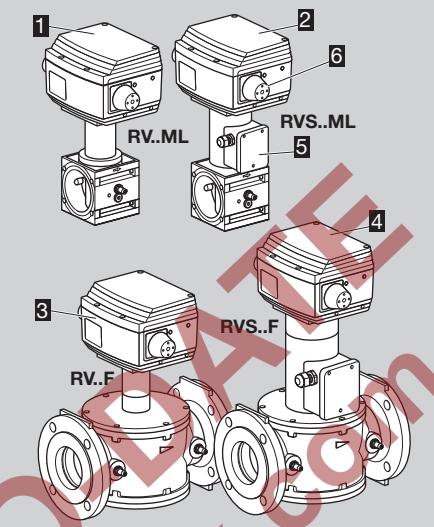
Ayar ventilî RV, 100:1 deðerine kadar büyük ayar orani gerektiren gaz ve hava sarf eden tesislerde modülas-yonlu yanma proseslerinde hacimsel debi ayarına yarar. RVS varyantina entegre edilmiş olan manyetik ventil sayesinde gaz ayrıca basınç kaybı olmadan emniyetlenir ve ayarlanır.

Fonksiyonu sadece belirtilen sınırlar dahilinde garanti edilir – ayrıca bkz. Sayfa 12 (Teknik veriler). Bunun dışında her türlü kullanım, tasarım amacına aykırı sayılır.

### Tip anahtarları

Kod	Tanımlama
<b>RV</b>	Ayar ventilî
<b>RVS</b>	Manyetik ventilli ayar ventilî
<b>2</b>	Yapı ebadî 2
<b>3</b>	Yapı ebadî 3
<b>40-100</b>	DN 40-100
<b>/A-Z</b>	Ventil yuvası A-Z
<b>ML</b>	MODULINE sistemi
<b>F</b>	ISO 7005'e göre flans
<b>01</b>	$P_u$ max. 150 mbar
<b>02</b>	$P_u$ max. 200 mbar
<b>03</b>	$P_u$ max. 360 mbar
<b>05</b>	$P_u$ max. 500 mbar
<b>10</b>	$P_u$ max. 1000 mbar
	Hat gerilimi:
<b>Q</b>	120 V~, 50/60 Hz
<b>W</b>	230 V~, 50/60 Hz
<b>30</b>	30 sn. çalışma süresi
<b>60</b>	60 sn. çalışma süresi
<b>S1</b>	Üç nokta adımlı kumanda
<b>E</b>	Sürekli kumanda
<b>3</b>	Manyetik ventil elektrik bağlantısı:
<b>6</b>	klemensli bağlantı kutusu
<b>V</b>	standart fişli
	Opsiyonel: Viton ventîl tablası contası

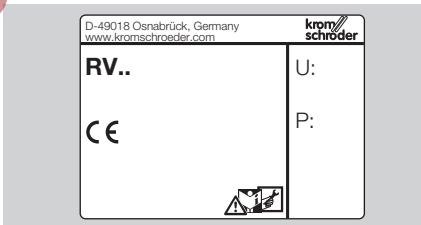
### Parçaların tanımı



- 1** Ayar ventilî RV..ML
- 2** Manyetik ventilli ayar ventilî RVS..ML
- 3** Ayar ventilî RV..F
- 4** Manyetik ventilli ayar ventilî RVS..F
- 5** Ventil fonksiyonu için bobin
- 6** Dışarı çıkan mil için konum göstergesi/kapak

### Tip etiketi

► Hat gerilimi, koruma türü, giriş basıncı, akışkan, çevre sıcaklığı ve çalışma süresi – bkz. Tip etiketi.



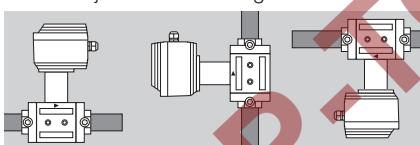
## Montaj

### ! DİKKAT

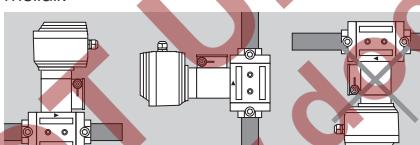
Cihazın montaj esnasında hasar görmemesi için aşağıdaki açıklamalar dikkate alınmalıdır:

- Conta malzemesi, talaş ve başka kırıcı gövdedenin içine girmemelidir.
- Montaj yeri kuru olmalıdır.
- Cihazı açık havada depolamayın veya monte etmeyin.
- Cihazın yere düşürülmesi cihazda kalıcı hasara yol açabilir. Bu durumda komple cihazı ve ilgili modüllerini kullanım öncesi değiştirebilir.
- Sadece onaylı conta malzemelerini kullanın.
- Cihazı borusu hattına gerdirmeden monte edin.
- Cihazı mengeneye sıkıştırılmayın veya yük desteği olarak kullanmayın. Sadece flanşın sekiz köşeli ucundan uygun anahtarlarla tutun. Dışarıya sızmayı önlemek söz konusudur.
- Giriş basıncını dikkate alın – bkz. Tip etiketi.

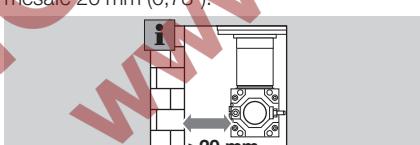
- ▷ Ayar ventilini kapalı konumunda (%) teslim edilir.  
▷ RV montaj konumu: herhangi bir konum.



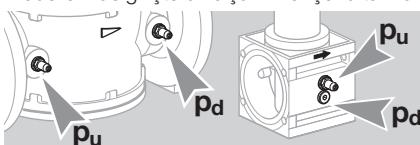
- ▷ RVS montaj konumu: baş aşağı monte edilmelidir.



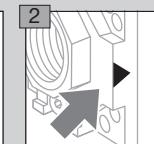
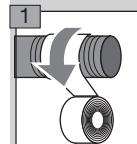
- ▷ Gövde duvarla temas etmemelidir. Minimum mesafe 20 mm (0,78").



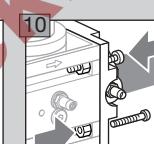
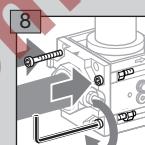
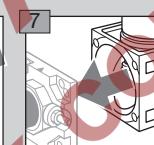
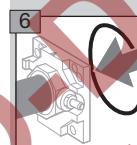
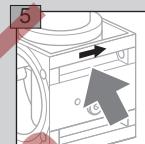
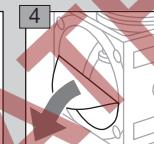
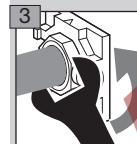
- ▷ Giriş basıncı  $p_u$  ve çıkış basıncı  $p_d$  ölçüm manşonlarıyla iki taraflı ölçülebilir. RV.F, RVS..F modellerinde iki ölçüm manşonu, RV..ML, RVS..ML modellerinde girişte bir ölçüm manşonu takılır.



### Flansız RV..ML, RVS..ML

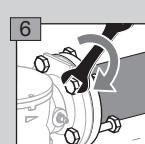
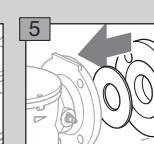
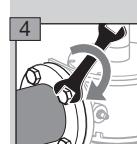
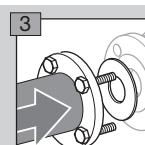
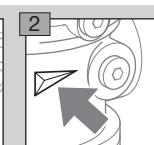
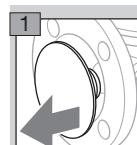


- ▷ Entegre süzgeçli bir giriş flanşı, bir filtre elemanı veya bir süzgeç elemanı monte edilmesi önerilir.



### Flanslı RV.F, RVS..F

- ▷ RV.F, RVS..F modellerine süzgeç entegredir.  
▷ Kir koruyucu olarak tapaları ve etiketleri çıkarın.



## Kablo bağlantısı

### ⚠️ UYARI

Dikkat! Hasar oluşmaması için aşağıdaki hususlara dikkat edin:

- Elektrik çarpması nedeniyle hayatı tehlige söyle konusudur! Elektrik akımı taşıyan parçalar üzerinde yapılacak çalışmalarдан önce bu parçaların elektrik bağlantısını kesin!
- Servomotorun gerilimsiz duruma getirilmesi mümkün olmalıdır. İki kutuplu ayırma tertibati öngörün.
- Bobin çalışma esnasında oldukça ısınır. Yüzey sıcaklığı yaklaşık 85 °C (yaklaşık 185 °F).



- ▷ Sıcaklığa dayanıklı kablo (> 90 °C) kullanın.
- ▷ Besleme ve sinyal kablolardan birbirinden ayrı döşeyin.
- ▷ Bağlantısı yapılmayan kablolardan (yedek teller) ucu izole edilmelidir.
- ▷ Kabloları, başka cihazların yüksek gerilim hatlarından uzak döşeyin.
- ▷ Sinyal kablolardan EMU direktifine göre yapılmasına dikkat edin.
- ▷ Yükseklik kablolardan kullanın.
- ▷ İki ya da daha fazla servomotor paralel işletildiğinde, hatalı akımlar önlemek için üç nokta adımlı kumandanın (klemens 4 ve 5) elektrik izolasyonu mutlaka yapılmalıdır. Röle kullanılmasını önermektedir.
- ▷ Tesiste mevcut parazit giderme kondansatörleri, maksimum akımı aşmamak amacıyla sadece seri dirençle kullanılabilir, bkz. Sayfa 12 (Teknik veriler).
- ▷ 60 Hz'deki çalışma süreleri, 50 Hz'e göre 0,83 oranında daha kısalıdır.
- ▷ İki adet kuru kontaklı, konumu kademesiz olarak ayarlanabilen ilave şalter sayesinde (N3 ve N4 kamları) harici cihazlar kumanda edilebilir veya ara pozisyonlar sorgulanabilir.
- ▷ RV.E, RVS..E: DIP şalterleri üzerinden ayar ventilisi için giriş sinyalleri ayarlanabilir.
- ▷ Kablo bağlantısı EN 60204-1'e göre yapılmalıdır.
- ▷ Cihazı açmadan önce montajcı personel kendisini deşarj etmelidir.

### RV

RV ayar ventilinde sadece servomotorun kablo bağlantısı yapılır.

### RVS

#### Bobinin kablo bağlantısı

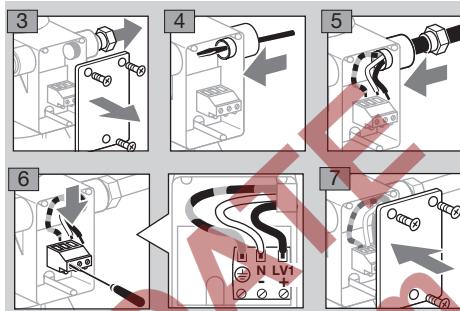
Bobinin kablo bağlantısı vidali kablo bağlantısı veya priz üzerinden yapılır.

1 Tesisin gerilimini kapatın.

2 Gaz beslemesini kapatın.

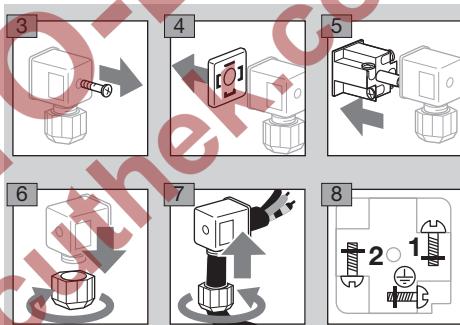
#### Vidalı kablo bağlantısı

▷ Kablo kesiti: maks. 2,5 mm<sup>2</sup>.



#### Priz

1 = N (-), 2 = L1/V1 (+)



### RV, RVS

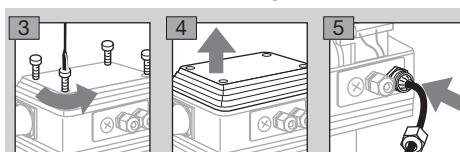
#### Servomotorun kablo bağlantısı

1 Tesisin gerilimini kapatın.

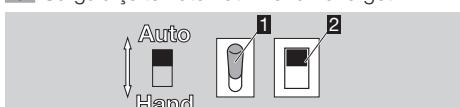
2 Gaz beslemesini kapatın.

▷ Kablo kesiti: maks. 1,5 mm<sup>2</sup>.

▷ RV.S = 2 x M20 vidalı bağlantı elemanı, RV.E = 3 x M20 vidalı bağlantı elemanı.



6 Sürgülü şalteri otomatik konumuna getirin.



1 Devrimeli şalter

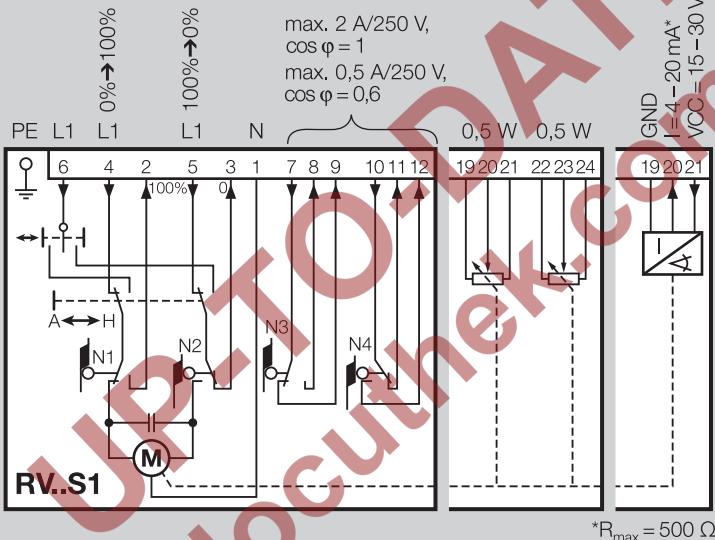
2 Sürgülü şalter

7 Kablo bağlantısını bağlantı planına göre yapın, bkz. Sayfa 5 (Bağlantı planı RV.S1) veya Sayfa 6 (Bağlantı planı RV.E).

## RV..S1, RVS..S1

### Bağlantı planı RV..S1

- ▷ Bağlantı planında kapali ayar ventili esas alınmıştır.
- ▷ Klemens 7 ile 12: potansiyelsiz ek şalterler.
- ▷ Klemens 19 ile 24: geri bildirim için opsyonel potansiyometreler, bkz. Sayfa 9 (Aksesuarlar), geri bildirim için potansiyometre montaj seti veya akım verici montaj seti.

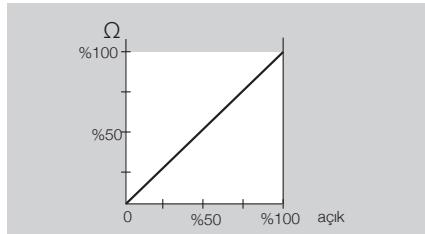


### Üç nokta adımı kumanda

- ▷ "Kapalı" başlangıç pozisyonunda:  
Klemens 4'e gerilim uygulandığında ayar elemanı açılır (%0 → %100).  
Klemens 5'e gerilim uygulandığında ayar elemanı kapanır (%100 → %0).
- ▷ Gerilim olmadığından ayar ventili anlık pozisyonunda durur.

### Geri bildirim

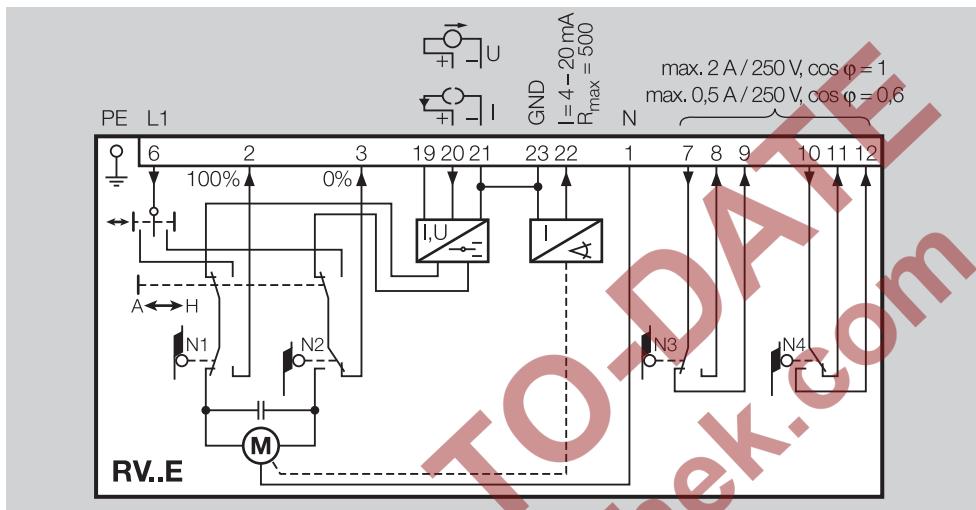
- ▷ Geri bildirim potansiyometresi ve opsyonel akım verici servomotorun anlık pozisyonunu kontrol etme olanağını sunar, bkz. Sayfa 9 (Aksesuarlar).
- ▷ Geri bildirim potansiyometresinde geri bildirimin kullanılabilir aralığı N1 ve N2 kumanda kamlarının ayarına bağlıdır.



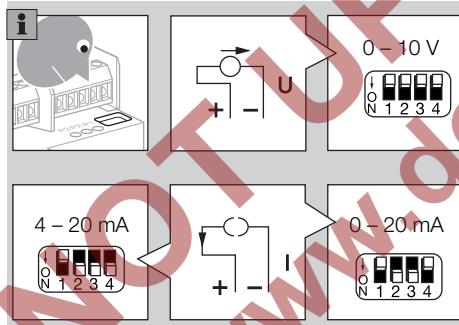
## RV.E, RVS..E

### Bağlantı planı RV.E

- > Bağlantı planında kapalı ayar ventili esas alınmıştır.
- > Klemens 7 ile 12: potansiyelsiz ek şalterler.



### Sürekli kumanda



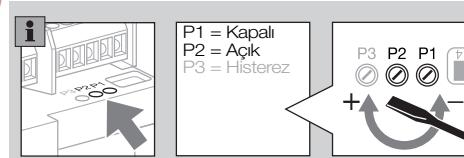
- > Servomotor, klemens 20 ve 21 üzerinden belirlenen talep değere (0 – 10 V veya 0 (4) – 20 mA) tepki verir.
- > Sürekli sinyal, gidilecek açma pozisyonuna eşdeğerdir (örneğin 0 – 20 mA aralığında 10 mA %50 açmaya denk düşer).

Geri bildirim

- > Klemens 22 ve 23: 4 – 20 mA sürekli çıkış sinyali ile RV.E, RVS..E servomotorun anlık pozisyonunu denetleme olanağı sunar.

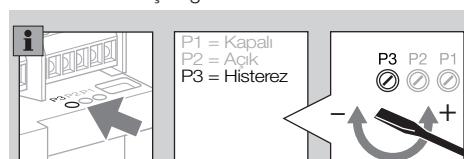
### Açma pozisyonunun giriş sinyaline göre ayarlanması

- > Minimum ve maksimum açma pozisyonu P1 ve P2 potansiyometreleri üzerinden ayarlanabilir. P1 = Kapalı pozisyonu (yak. %0 – %50), P2 = Açık pozisyonu (yak. %50 – %100).



### Giriş sinyali

- > Giriş sinyalindeki dalgalanmaları veya parazitleri bastırmak için pozisyon ayarının histerezisi bir potansiyometre üzerinden ayarlanabilmektedir.
- > Potansiyometre vidası saat yönünde çevrildiğinde histerez uygun oranda azalır ve ayar hassasiyeti artar.
- > Ayar değiştirildikten sonra bobinin çalışma sırasında titreaması göstermemesine dikkat edin.



### RV.S1, RV.E

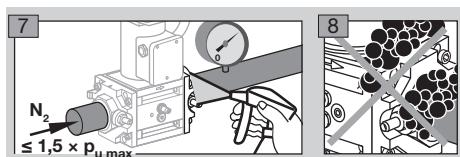
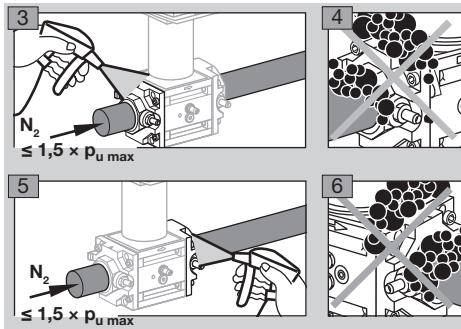
- > Montaj ve ayar çalışmaları tamamlandıktan sonra gövde kapağını monte edin.

## Sızdırılmazlık kontrolü

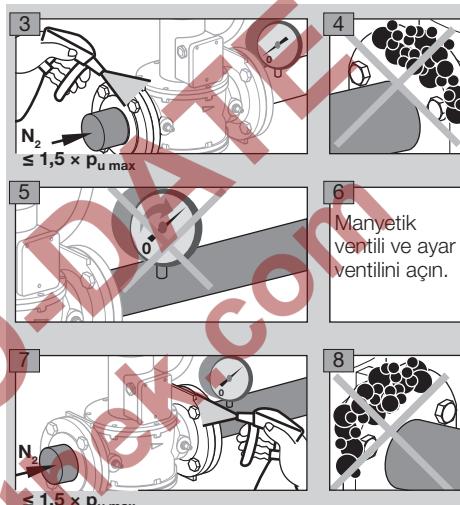
**RV**

- 1 Ayar ventilini açın.
- 2 Sızdırılmazlığı kontrol edebilmek için hattı mümkün oldukça ventilin hemen arkasından kapatın.

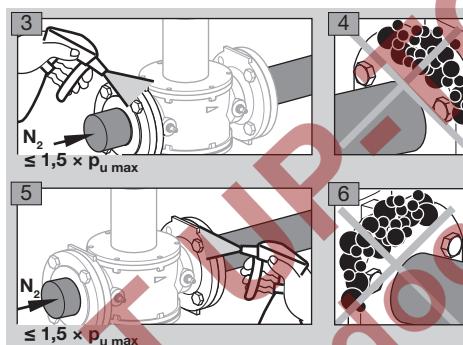
RV..ML



RVS..F



RV..F



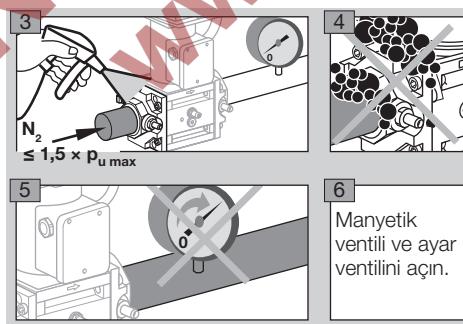
RV, RVS

- 1 Sızdırılmazlık kusursuz ise: Hattı açın.
- 2 Boru hattı sızdırıyorsa: Flanştaki contayı değiştirin. Ardından sızdırılmazlığı tekrar kontrol edin.
- 3 Cihaz sızdırıyorsa: Cihazı söküp ve üretici firmaya gönderin.

RVS

- 1 Manyetik gaz ventilini kapatın.
- 2 Sızdırılmazlığı kontrol edebilmek için hattı mümkün oldukça ventilin hemen arkasından kapatın.

RVS..ML



## Çalıştırma

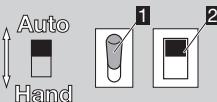
Minimum ve maksimum debi kademesiz ayarlanabilen iki kumanda kamlarının ayarlanması.

- ▷ N1 kumanda kamıyla klavenin maksimum açma açısı, N2 ile minimum açma açısı ayarlanır.
- ▷ N3/N4 kumanda kamları tercihe göre ayarlanabilir.

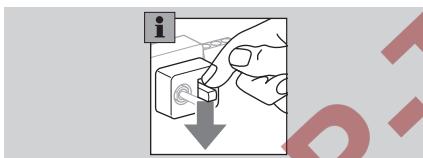
### UYARI

Akım taşıyan parçalar ve kablolar nedeniyle elektrik çarpması tehlikesi vardır.

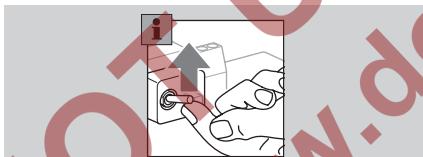
#### Manuel çalışma modu, ayarlamayı kolaylaştırır



- 1 Devirmeli şalter
- 2 Sürğülü şalter
- 3 Sürğülü şalteri manuel çalışma moduna getirin.



- 2 Ayar ventilinin açılabilmesi için klemens 1 ve 6'da sürekli gerilim mevcut olmalıdır.
- 3 Devirmeli şalteri yukarı bastırın.



- ▷ Ayar ventilii açılır.
- 4 Devirmeli şalteri aşağı bastırın.
- ▷ Ayar ventilii kapanır.

#### N1 kumanda kamında maksimum açma pozisyonunun ayarlanması

- ▷ N1 sadece %60 ile %100 arası ayarlanmalıdır.
- ▷ Geri bildirim klemens 2 üzerinden gerçekleştir.
- ▷ N1'e sadece ayar ventili açıkken erişilebilir.
- 5 Ayar ventili maksimum açma pozisyonuna hareket ettirin.
- 6 Tornavida ile N1 kamının açma-kapama noktasını ayarlayın.
- ▷ Saat yönünün tersine = açma açısı küçülür.
- ▷ Saat yönünde = açma açısı büyür.



### DİKKAT

Kumanda kamlarını hareket ettirmeden önce tornavidayı çıkarın.

#### N2 kumanda kamında minimum açma pozisyonunun ayarlanması

- ▷ N2 sadece %0 ile %40 arası ayarlanmalıdır.
- ▷ Geri bildirim klemens 3 üzerinden gerçekleştir.
- 7 Ayar ventili minimum açma pozisyonuna hareket ettirin.
- 8 Tornavida ile N2 kamının açma-kapama noktasını ayarlayın.

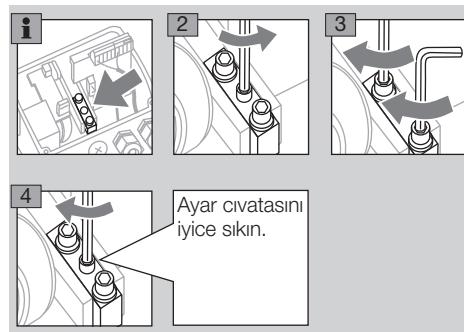
#### N3/N4 kumanda kamlarında ara pozisyonların ayarlanması

- 9 Tornavida ile N3/N4 kumanda kamlarının açma-kapama noktasını ayarlayın.
- ▷ Ayar aşağıda belirtilen aralıklarda mümkündür:  
N3 %30 ile %100 arası,  
N4 %0 ile %70 arası.

#### Kapali konumun ardıl ayarı

Ayar ventili %0 konumunda tam olarak kapanmıyorsa, kapali konumun ardıl ayarı yapılabilir.

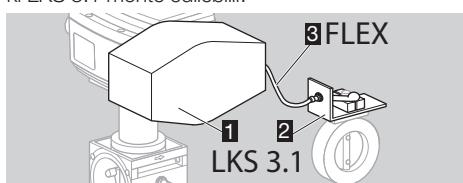
- 1 Gövde kapağını çıkarın.
- ▷ Ayar ventili kapali pozisyonunda olmalıdır.
- ▷ Ventil kapanana ve hacimsel akış kopana kadar orta civatayı çözün.
- ▷ Ardından dış tespit civatalarını aynı anda veya küçük turlarda mümkün oldukça düzenli şekilde sıkın. İlk önce tespit civatalarından biri, ardından diğer sikildiğında kol büklebilir.



## Aksesuarlar

### Ayarlanabilir oransal kontrol/kam diskı LKS 3.1

Ayarlanabilir gaz/hava oransal kontrolü için kam diskı LKS 3.1 monte edilebilir.



LKS 3.1

- 1 Kam diskı ve gövdede kızak
- 2 Montaj dirseği ve hava klapesi kolu
- Sipariş no. 15600010
- FLEX
- 3 Esnek bağlantı elemanı (plastik boru içinde çelik tel)

Aşağıdaki uzunluklar teslim edilebilir:

400 mm: sipariş no. 59101420

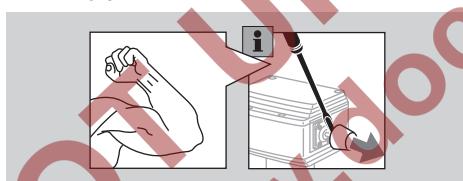
750 mm: sipariş no. 59101450

980 mm: sipariş no. 59104690

2000 mm: sipariş no. 59101500

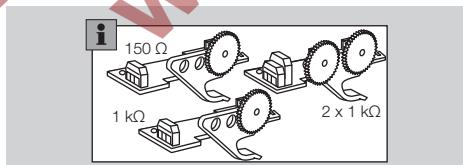
Diğer uzunlıklar için talepte bulununuz.

- ▷ Montaj için tüm civatalar LKS 3.1 teslimat kapşamına dahildir.
- ▷ LKS 3.1 montajı için servomotordaki dışarı çıkan mil kullanılır.



### Geri bildirim için potansiyometre montaj seti

- ▷ Sadece RV..S1, RVS..S1 için sonradan donatılabilir.
- ▷ Potansiyometrenin güç sarfıyatı maksimum 0,5 W.



Direnç değeri için montaj seti:

150 Ω: sipariş no. 74926119,

1 kΩ: sipariş no. 74926121,

2 x 1 kΩ: sipariş no. 74926123.

- ▷ Potansiyometrenin direnç değeri – bkz. Tip etiketi.

## ! DİKKAT

Servomotorun hasar görmemesi için aşağıdaki açıklamalar dikkate alınmalıdır:

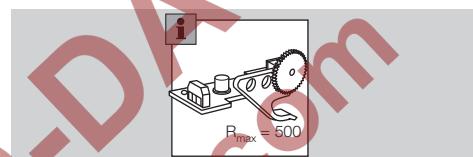
- N2 kamının %0 değerinin altına ve N1 kamının %100 değerinin üstüne ayarlanması potansiyometrede hasara yol açar.

- ▷ Kullanılabilir aralık N1 ve N2 kumanda kamlarının ayarına bağlıdır.

### Geri bildirim için akım verici montaj seti

- ▷ Sadece RV..S1, RVS..S1 için sonradan donatılabilir.

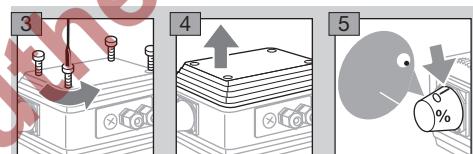
Ayar ventilinin anlık pozisyonunun geri bildirimi için 4 ila 20 mA.



Sipariş no. 74926117

### Montaj setinin monte edilmesi

- 1 Tesisin gerilimini kapatın.
- 2 Gaz beslemesini kapatın.



- ▷ Aşağıdaki şekil montaj setine göre hafif farklılık gösterebilir.
- ▷ Ayar ventili kapalı konumda olmalıdır.
- ▷ Her iki potansiyometreyi/akım vericiyi sonuna kadar çevirin, bkz. Şekil 6, ardından tekrar birkaç diş geri çevirin, bkz. Şekil 7.

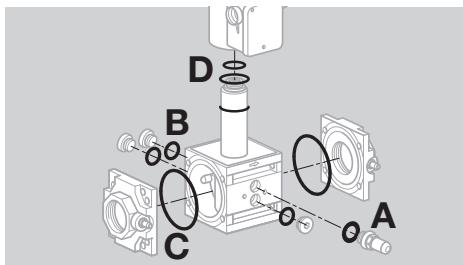


- 11 Kablo bağlantısını yapın, bkz. Sayfa 5 (Bağlantı planı RV..S1).

## Conta seti

- ▷ Periyodik bakım sırasında contaların değiştirilmesi önerilir.

## RV..ML, RVS..ML



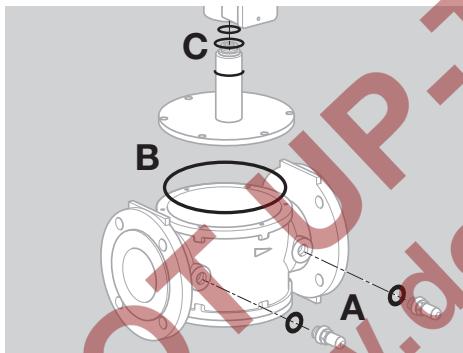
RV 2..ML, RVS 2..ML: sipariş no. 74926010

RV 3..ML, RVS 3..ML: sipariş no. 74926011

Teslimat kapsamı:

- A** 1 x yassi conta, ölçüm manşonu için
- B** 3 x conta, kapak civataları için
- C** 2 x O-ring, giriş ve çıkış flanşları için
- D** 3 x O-ring, kılavuz boru için (sadece RVS)

## RV..F, RVS..F



RV 40, RVS 40: sipariş no. 74926012

RV 50, RVS 50: sipariş no. 74926013

RV 65, RVS 65: sipariş no. 74926014

RV 80, RV 100: sipariş no. 74926015

Teslimat kapsamı:

- A** 2 x yassi conta, ölçüm manşonu için
- B** 1 x O-ring, gövde kapağı için
- C** 3 x O-ring, kılavuz boru için (RVS 40 – 65)

## Periyodik bakım

### ! DİKKAT

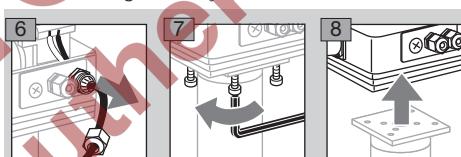
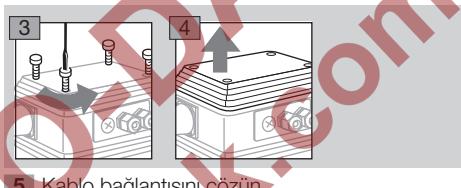
Arızasız çalışmasını sağlamak için cihazın sızdırılmazlığını ve fonksiyonunu kontrol edin:

- Yilda 1x, biyogaz kullanıldığında yilda 2x; iç ve dış sızdırılmazlık bakımından kontrol edin, bkz. Sayfa 7 (Sızdırılmazlık kontrolü).
- Yilda 1x elektrik tesisatını yerel yönetmelikler doğrultusunda kontrol edin, özellikle topraklamaya dikkat edin, bkz. Sayfa 4 (Kablo bağlantısı).

**1** Tesisin gerilimini kapatın.

**2** Gaz beslemesini kapatın.

### Servomotorun sökülmesi/değiştirilmesi



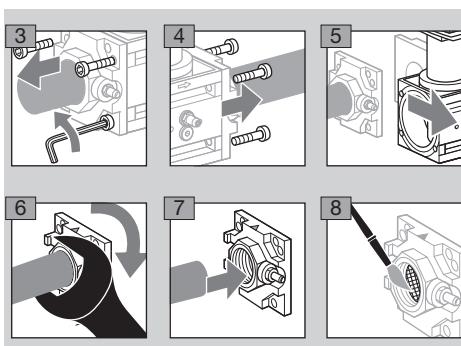
**9** İşlemi tersine takip ederek yeni servomotorun montajını gerçekleştürin.

- ▷ Kablo bağlantısını yapın, bkz. Sayfa 4 (Kablo bağlantısı).

### Süzgeçin temizlenmesi

- ▷ Debi azaldıysa, giriş flanşındaki süzgeci temizleyin.

## RV..ML

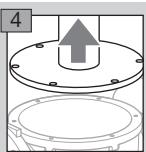
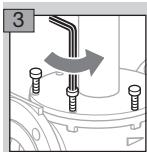


- ▷ Giriş ve çıkıştaki contaların değiştirilmesi önerilir.

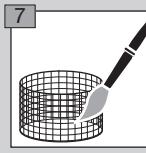
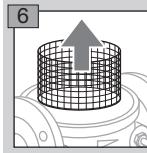
**9** Süzgeci temizledikten sonra sıralamayı tersine takip ederek cihazı tekrar boru hattına monte edin.

**10** Son olarak cihazın sızdırılmazlığını kontrol edin, bkz. Sayfa 7 (Sızdırılmazlık kontrolü).

## RV..F



- ▷ Gövde üst parçasındaki contanın değiştirilmesi önerilir.



**8** Süzgeci temizledikten sonra işlemi tersine takip ederek cihazın montajını gerçekleştirerin.

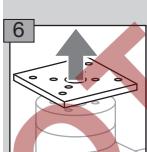
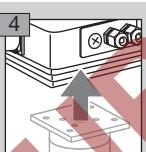
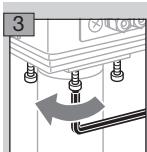
**9** Son olarak cihazın sızdırmazlığını kontrol edin, bzk. Sayfa 7 (Sızdırmazlık kontrolü).

### Bobinin sökülmesi/değiştirilmesi

▷ Tespit civatalarının sayısı şekildekiden farklıdır.

RVS..ML: 4 x tespit civatasi,

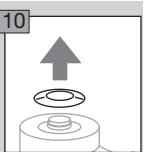
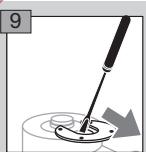
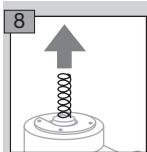
RVS..F: 3 x tespit civatasi.



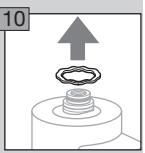
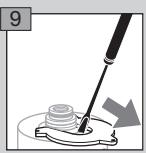
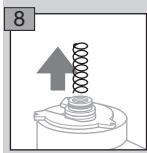
### ! DİKKAT

Yaralanma tehlikesi! Parçaları çözerken yayın gerilim altında olduğunu dikkate alın.

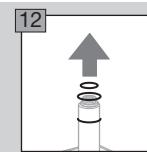
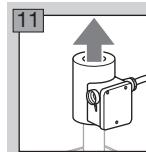
## RVS..ML



## RVS..F



## RV..ML, RV..F



- ▷ Tüm contaların değiştirilmesi önerilir, bzk. Akse-suarlar, Sayfa 10 (Conta seti).

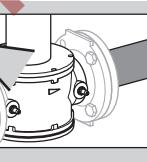
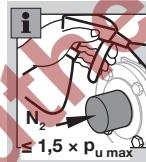
**13** Contaları ve bobini değiştirdikten sonra işlemi tersine takip ederek cihazın montajını gerçekleştirerin.

**14** Gaz taşıyan hücre açıldığından montaj sonrasında gövde üst parçasının sızdırmazlığını kontrol edin.

## RVS..ML



## RVS..F



**15** Cihazın sızdırıp sızdırmadığını ve güvenli kapatıp kapatmadığını tespit etmek için iç ve dış sızdırmazlığı kontrol edin, bzk. Sayfa 7 (Sızdırmazlık kontrolü).

▷ Elektrik tesisatını yerel yönetmelikler doğrultusunda kontrol edin, özellikle topraklamaya dikkat edin.

## Arıza halinde yardım

### ⚠ UYARI

Dikkat! Hasar oluşmaması için aşağıdaki hususlara dikkat edin:

- Elektrik çarpması nedeniyle hayatı tehlike söz konusudur! Elektrik akımı taşıyan parçalar üzerinde yapılacak çalışmalarдан önce bu parçaların elektrik bağlantısını kesin!
- Devre kartını kesinlikle sökmeyin!
- Usulüne aykırı onarım çalışmaları ve yanlış elektrik bağlantıları ayar elemanını açabilir ve tahrifata yol açabilir!

#### ? Arıza

#### ! Sebebi

#### • Çözüm

### ? Ayar elemanı hareket etmiyor mu?

- ! Servomotor manuel çalışma modunda.
- Sürgülü şalteri otomatik konumuna getirin, bzk. Sayfa 8 (Çalıştırma).
- ! Çok yüksek ortam sıcaklığı ve/veya yüksek çalışma gerilimi nedeniyle motor bobinajı veya elektronik bozulmuştur.
- Ortam sıcaklığını ve/veya çalışma gerilimini dikkate alın, bzk. Tip etiketi veya Sayfa 12 (Teknik veriler).
- ! Elektrik hatası!
- Ateşleme kablolarına olan minimum mesafeyi dikkate alın.
- ! DIP şalterlerin pozisyonu yanlış.
- DIP şalterleri üzerinden doğru giriş sinyalini ayarlayın.
- ! 4 ~ 20 mA talep değer girişindeki giriş sinyali < 4 mA.
- Giriş sinyalinin kontrol edin, kablo kopukluğunu giderin.

### ? Servomotordaki motor ve tıhrik mili artıkkusursuz çalışmıyor mu?

- ! Dişli kutusu bozuk.
- Cihazı sökünen ve üretici firmaya gönderin.

### ? Geri bildirim potansiyometresi ve akım verici yanlış değerler mi veriyor?

- ! Potansiyometre mekanik dayanağına çarpıyor.
- Potansiyometre/akım verici montaj setini usulüne uygun monte edin, bzk. Sayfa 9 (Montaj setinin monte edilmesi).
- ! Regletteki bağlantılar ters.
- Regletteki kontak düzenini kontrol edin.
- ! Yanlış potansiyometre değerlendirme.
- Potansiyometreyi gerilim bölücü olarak kullanın.
- ! Potansiyometrenin iletken malzemesi bozuk.
- Montaj setini değiştirin, bzk. Sayfa 9 (Montaj setinin monte edilmesi).

### ? Ayar elemanı sürekli hareket mi ediyor?

- ! Giriş sinyalinde dalgalanma var.
- Ayar devresini kontrol edin, mümkünse sönmelendirin.
- Potansiyometre P3 üzerinden histerezi yükseltin, bzk. Sayfa 6 (Giriş sinyali).
- ! 3 nokta adım sinyalinde dalgalanma var.
- 3 nokta adımlı regülatörü kontrol edin/ayarlayın.

### ? Arıza burada açıklanan çalışmalar ile giderilemiyor mu?

- ! Dahili hata.
- Cihazı sökünen ve kontrol edilmesi için üretici firmaya gönderin.

## Teknik veriler

### Çevre

Gaz türü: doğal gaz, hava gazi, LPG (gaz halinde), biyogaz (hacmen maks. %0,1 H<sub>2</sub>S) ve hava.

Maks. giriş basıncı – bzk. Tip etiketi:

Akışkan ve çevre sıcaklığı:

-20 ila +60 °C (-4 ila +140 °F).

Opsiyonel Viton ventil tablası contasıyla:

0 ila +60 °C (32 ila 140 °F).

Nemlenme olmamalıdır.

Çevre sıcaklığının üst aralığında sürekli kullanım, elastomer malzemelerin eskimesini hızlandırır ve kullanım ömrünü azaltır.

Depolama sıcaklığı: -20 ila +40 °C (-4 ila +104 °F).

### Elektriksel

Hat gerilimi:

230 V~, -%15/+%10, 50/60 Hz,

120 V~, -%15/+%10, 50/60 Hz.

Koruma türü: IEC 529'a göre IP 54.

Koruma sınıfı: I.

Kontak yükü (potansiyelsiz ek şalterler):

24 ila 250 V, 50/60 Hz, maks. 2 A (Ohm yükü).

### RVS, bobin:

Yay baskılı ventil tablalı manyetik ventil (RVS modelinde), akımsız kapalı, EN 161'e göre sınıf A, grup 1.

Kablo kesiti: maks. 2,5 mm<sup>2</sup>.

Bağlantı vidası:

PG 13,5 – RVS 232ML hariç = PG 11,

ISO 4400'e göre cihaz fişi.

Kapama süresi: < 1 sn.

Açma süresi: %100.

Elektrik bağlantısı:

Veri tablosuna göre elektrik gücü çalışma sırasında ve sürekli çalışmada aynıdır. Manyetik bobinin güç faktörü: cos φ = 1.

## **RV, RVS, servomotor:**

Kablo kesiti: maks. 1,5 mm<sup>2</sup>.

Bağlantı vidası:

RV, RVS: 2 x M20,

RV.E, RVS.E: 3 x M20.

Entegre pozisyon ayarlı RV..E.

Aşağıdaki sinyal şekilleri işlenir:

- 0 (4) ila 20 mA,

- 0 ila 10 V.

Giriş direnci:

0 (4) ila 20 mA: 50 Ω (yük empedansı),

0 ila 10 V: 150 kΩ (giriş direnci).

50 Hz'de 0 ila %100 için çalışma süresi:

30 sn. ve 60 sn.

60 Hz'deki çalışma süreleri, 50 Hz'e göre 0,83 oranında daha kısalır:

	Çalışma süresi [s/90°]	
	50 Hz	60 Hz
RV..30, RVS..30	30	25
RV..60, RVS..60	60	50

Kam şalterlerinin kontak yükü:

Gerilim	Minimum akım (Ohm yükü)	Maksimum akım (Ohm yükü)
24–230 V, 50/60 Hz	1 mA	2 A
24 V=	1 mA	100 mA

Kam şalterlerinin tipik kullanım ömrü:

Açma-kapa- ma akımı	Açma-kapama periyotları $\cos \varphi = 1$	$\cos \varphi = 0,3$
1 mA	1.000.000	–
22 mA <sup>1)</sup>	–	1.000.000
100 mA	1.000.000	–
2 A	100.000	–

<sup>1)</sup> Tipik kontaktör uygulaması (230 V, 50/60 Hz,  
22 mA,  $\cos \varphi = 0,3$ )

## **Mekanik**

Gövde: AISI.

Ventil tablası contası: Perburan.

Ölçüm bağlantıları:

Yapı ebadi 2 ve 3: Rp 1/8 çift taraflı,

DN 40 – 100: Rp 1/4 çift taraflı.

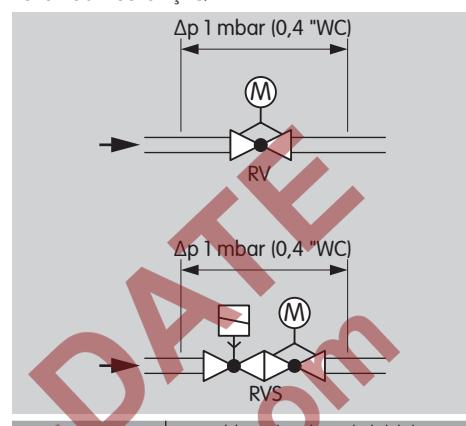
MODULINE yapıya bağlantı veya ISO 7005'e göre  
flanş, PN 16.

Maks. sıkma torku:

dışarı çıkan mile 3 Nm.

## **Hava hacimsel debisi Q**

Basınç kaybı  $\Delta p = 1$  mbar (0,4 "WC) olduğunda  
hava hacimsel akışı Q



Tip	Hava hacimsel debisi Q [m³/h]	Hava hacimsel debisi Q [SCFH]
RV(S) 232/W	0,7	26,1
RV(S) 232/X	1,2	44,8
RV(S) 232/Y	1,8	67,2
RV(S) 232/Z	2,8	1,5
RV(S) 232/A	3,8	142
RV(S) 232/B	5,2	194
RV(S) 232/C	6,9	258
RV(S) 232/D	10	373
RV(S) 232/E	15	560
RV(S) 350/G	21	784
RV(S) 350/H	30	1120
RV(S) 350/I	42	1568
RV(S)..K	18	672
RV(S)..L	30	1120
RV(S)..M	42	1568
RV..N	59	2203
RV..O	80	2986
RV..S	100	3733

## **Kullanım ömrü**

Söz konusu kullanım ömrü, ürünün bu kullanım kılavuzu doğrultusunda kullanılması halinde geçerlidir. Güvenlik açısından önem arden ürünlerin, kullanım ömrü sonunda değiştirilmeleri gereklidir.

EN 161 normuna göre kullanım ömrü (ürütim tarihi itibarıyla):

Tip	Açma-kapama periyotları	Kullanım ömrü Süre [Yıl]
RVS 2, DN 25	500.000	10
RVS 2, DN 40		
RVS 3, DN 50	200.000	10
RVS 3, DN 65		
RVS..F		

Daha ayrıntılı bilgi için yürürlükte olan kuralları kapsayan kılavuzlara ve afecor internet sitesine bakın ([www.afecor.org](http://www.afecor.org)).

Bu uygulama kalorifer sistemleri için geçerlidir. Isıl işlem sistemleri için yerel yönetmelikleri dikkate alın.

## Lojistik

### Nakliye

Cihazı dış darbelere karşı koruyun (darbe, çarpmalar, titreşim). Ürünü teslim aldığınızda teslimat kapsamını kontrol edin, bkz. Sayfa 2 (Parçaların tanımı). Nakliye hasarlarını derhal bildirin.

### Depolama

Ürünü kuru ve kirden uzak depolayın.

Depolama sıcaklığı: bkz. Sayfa 12 (Teknik veriler).

Depolama süresi: ilk kullanımından önce orijinal ambalajında 6 ay. Depolama süresinin daha uzun olması durumunda toplam kullanım ömrü aynı oranda kısalır.

### Ambalaj

Ambalaj malzemesi yerel yönetmeliklere uygun imha edilmelidir.

### İmha

Modüllerin yerel yönetmeliklere uygun ayrı ayrı imha edilmeleri sağlanmalıdır.

## Sertifikasyon

### Uygunluk beyanı



İmalatçı firma olarak, CE-0085AR0109 ürün kod numaralı RV, RVS tipi ürünün aşağıda belirtilen direktiflerin ve standartların beklentilerine uygun olduğunu beyan ederiz.

Direktifler:

- 2014/35/EU – LVD
- 2014/30/EU – EMC

Yönetmelik:

- (EU) 2016/426 – GAR (21 Nisan 2018 itibarıyla geçerlidir)

Standartlar:

- DIN EN 13611
- EN 60730
- EN 161
- EN 126

Söz konusu ürün kontrol edilen numune ile aynıdır. Üretim, (EU) 2016/426 sayılı direktifin Annex III paragraph 3'e göre (21 Nisan 2018 itibarıyla geçerlidir) denetleme yöntemine tabidir.

Elster GmbH

Uygunluk beyanının (D, GB) tarayıcı çıktısı – bkz. [www.docuthek.com](http://www.docuthek.com)

### Tehlikeli maddelerin Çin'de kullanımının kısıtlanması dair direktif (RoHS)

Açıklama tablosunun tarayıcı çıktısı (Disclosure Table China RoHS2) – [www.docuthek.com](http://www.docuthek.com) adresindeki sertifikalara bakın

## İletişim bilgileri

Teknik sorularınızda lütfen sizin için yetkili olan şube/temsilcilige danışın. Adresleri internetten veya Elster GmbH firmasından öğrenebilirsiniz.

Gelişmeye yönelik teknik değişiklik hakkı saklıdır.

**Honeywell**

**krom  
schroeder**

Elster GmbH

Strotheweg 1, D-49504 Lotte (Büren)

Tel.: +49 541 1214-0

Faks: +49 541 1214-370

[hts.lotte@honeywell.com](mailto:hts.lotte@honeywell.com), [www.kromschroeder.com](http://www.kromschroeder.com)